

Աղանայի ողբը / Lament of Adana

Կո - տո - ռատս ան - գութ,
Ko - to - rats an - gut',

հա - յե - ըր թող լան,
ha - ye - rə t'ogh lan,

1)

ա - նա - պատ դար - ձավ շը - քեղ Ա - դա -
a - na - pat dar - ts'av shə - k'egh A - da -

նան. կը - րակ ու սուր էր
nan: kə - rak u sur er

2)

և ան - խիղճ թա - լան, չոր - ցավ, թոռ - մե -
yev an - khikhch t'a - lan, ch'or - tsa'v, t'orr - me -

ցավ ծառ, ծա - ղիկ, շու - շան:
tsav tsarr, tsa - ghik, shu - shan.

1)

Լու - սին, կա - պե - շուր - ջըղ սու - զի ման - յակ,
Lu - sin, ka - pe shur - jət su - k'i man - yak,

2)

և ան - խիղճ թա - լան,
yev an - khikhch t'a - lan,

1. Կոտորած անգութ, հայերը թող լան,
 Անապատ դարձավ շքեղ Ադանան.
 Կրակ ու սուր էր և անխիղճ թալան,
 Չորցավ, թոռմեցավ ծառ, ծաղիկ, շուշան:

2. Ալ մի տար լույսդ պայծառ արեգակ,
 Լուսին, կապե շուրջդ դուն սուզի մանյակ.
 Անցավ մեր երկրեն վայրենի խորշակ,
 Ռուբինյան տունը ըրավ ավերակ:

3. Պարապ է, ավա՛ղ, հարուստ Ադանան,
 Մոխիր է դարձեր ամբողջ Կիլիկիան.
 Միայն ապրեցավ Հաճընը սիրուն,
 Ինչու՞ չչարժեր ապառաժ Զեյթուն:

1. Kotorats angut', hayerə t'ogh lan,
 Anapat darts'av shək'egh Adanan:
 Kərak u sur er yev ankhikhch t'alan,
 Ch'orts'av, t'ormets'av tsarr, tsaghik, shushan.

2. Al mi tar luysət paytsarr aregak,
 Lusin, kape shurjət dun suk'i manyak:
 Ants'av mer yerken vayreni khorshak,
 Rrubinyan tunə ərav averak.

3. Parap e, avagh, harust Adanan,
 Mokhir e darts'er ambokhch Kilikyan:
 Miayn aprets'av Hachənə sirun,
 Inch'u ch'əsharzher aparrazh Zeyt'un.